根據《一手住宅物業銷售條例》第60條所備存的成交記錄冊

Register of Transactions kept for the purpose of section 60 of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance

第一部份: 基本資料 Part 1: Basic Information

發展項目名稱		期數(如有)	
Name of Development	Mount Nicholson	Phase No. (if any)	Phase I
發展項目位置	山頂聶歌信山道8號		
Location of Development	8 Mount Nicholson Road, The Peak		

重要告示:

閱讀該些只顯示臨時買賣合約的資料的交易項目時請特別小心,因為有關交易並未簽署買賣合約,所顯示的交易資料是以臨時買賣合約為基礎,有關交易資料日後可能出現變化。

Important Note:

Please read with particular care those entries with only the particulars of the Preliminary Agreements for Sale and Purchase (PASPs) shown. They are transactions which have not yet proceeded to the Agreement for Sale and Purchase (ASP) stage. For those transactions, the information shown is premised on PASPs and may be subject to change.

第二部份:交易資料 Part 2: Information on Transactions

(A)	(B)	(C)	(D)		(E)	(F)	(G)	(H)
臨時買賣合約的日期 (日/月/年) Date of PASP (DD/MM/YYYY)	買賣合約的日期 (日/月/年) Date of ASP (DD/MM/YYYY)	終止買賣合約的日期 (知適用) (日/月/年) Date of termination of ASP (if applicable) (DD/MM/YYYY)	住宅物業的描述 (如包括車 有關車位的資 Description of Residential Pro space is included, please also the parking spa 大廈名稱 樓層 單位 Block Name Floor Unit	料) operty (if parking provide details of	成交金額 (元) Transaction Price (\$)	售價修改的細節及 日期(日/月/年) Details and date (DD/MM/YYYY) of any revision of price	支付條款 Terms of Payment	買方是賣方的有 關連人士 The purchaser is a related party to the vendor
21/02/2016	26/02/2016		House 6		\$830,000,000		- 成交金額 5%於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5%的加付訂金於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額 5%的部分售價價款於臨時買賣合約日期後第80天或之前繳付; The Part Payment of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 80th day after the date of PASP; - 成交金額 85%預於賣方就其有能力將本物業有效地轉讓予買方一事向買方發 出通知的日期後的14日內付清。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid within 14 days after the Vendor's notification to the Purchaser that the Vendor is in a position validly to assign the Property to the Purchaser.	
14/04/2016	21/04/2016		House 5		\$740,000,000		assign the Property to the Purchaser. 成交金額 5%於簽署臨時賈賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5%的加付訂金於臨時賈賣合約日期後第30天或之前繳付; - Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額90%須於2016年8月31或之前支付或於完成交易時,即賣方就其有能力將本物業有效地轉讓予買方一事向買方發出通知的日期後的十四天內付清,以較早者為準。 The remaining 90% of the Purchase price to be paid on or before 31 August 2016 or payable upon completion of sale and purchase (i.e. within 14 days after the date of the Vendor's notification to the Purchaser that the Vendor is in a position validly to assign the Property to the Purchaser), whichever is the earlier.	
19/07/2016	26/07/2016		House 8		\$630,000,000		- 成交金額 5%於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5%的加付訂金於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額90%須於臨時買賣合約日期後第120天或之前支付或於完成交易時,即賣方就其有能力將本物業有效地轉讓予買方一事问賈方發出通知的日期後的十四天內付清,以較早者為準。 The remaining 90% of the Purchase price to be paid on or before the 120th day after the date of PASP or payable upon completion of sale and purchase (i.e. within 14 days after the date of the Vendor's notification to the Purchaser that the Vendor is in a position validly to assign the Property to the Purchaser), whichever is the earlier.	

(A)	(B)	(C)	(D)		(E)	(F)	(G)	(H)
臨時買賣合約的日期 (日/月/年) Date of PASP (DD/MM/YYYY)	買賣合約的日期 (日/月/年) Date of ASP (DD/MM/YYYY)	終止買賣合約的日期 (如適用) (日/月/年) Date of termination of ASP (if applicable) (DD/MM/YYYY)	住宅物業的描述 (如包括車 有關車位的資 Description of Residential Pro space is included, please also the parking spa 大廈名稱 樓層 單位 Block Name Floor Unit	料) pperty (if parking provide details of	成交金額 (元) Transaction Price (\$)	售價修改的細節及 日期(日/月/年) Details and date (DD/MM/YYYY) of any revision of price	支付條款 Terms of Payment	買方是賣方的有 關連人士 The purchaser is a related party to the vendor
23/11/2016	30/11/2016		House 9		\$600,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額90%須於臨時買賣合約日期後第90天或之前支付。 The remaining 90% of the Purchase price to be paid on or before the 90th day after the date of PASP.	
23/11/2016	28/11/2016		House 11		\$525,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Part Payment of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額85%須於臨時買賣合約日期後第90天或之前支付。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid on or before the 90th day after the date of PASP.	
29/12/2016	06/01/2017		House 1		\$1,080,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額90%須於臨時買賣合約日期後第90天或之前支付。 The remaining 90% of the Purchase price to be paid on or before the 90th day after the date of PASP.	
15/02/2017	21/02/2017		House 7		\$720,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 成交金額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第45天或之前繳付; - Part Payment of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 45th day after the date of PASP; - 成交金額85%須於臨時買賣合約日期後第90天或之前支付。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid on or before the 90th day after the date of PASP.	

(A)	(B)	(C)	(D)		(E)	(F)	(G)	(H)
臨時買賣合約的日期 (日/月/年) Date of PASP (DD/MM/YYYY)	買賣合約的日期 (日/月/年) Date of ASP (DD/MM/YYYY)	終止買賣合約的日期 (如適用) (日/月/年) Date of termination of ASP (if applicable) (DD/MM/YYYY)	住宅物業的描述 (如包括車有關車位的資) Description of Residential Prospace is included, please also the parking spa 大廈名稱 樓層 單位 Block Name Floor Unit	料) operty (if parking provide details of	成交金額 (元) Transaction Price (\$)	售價修改的細節及 日期(日/月/年) Details and date (DD/MM/YYYY) of any revision of price	支付條款 Terms of Payment	買方是賣方的有 關連人士 The purchaser is a related party to the vendor
25/04/2017	04/05/2017		House 10		\$663,880,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Part Payment of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額85%須於臨時買賣合約日期後第90天或之前支付。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid on or before the 90th day after the date of PASP.	
26/07/2017	02/08/2017		House 18		\$645,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 此來金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 此來金額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; - 內理 Payment of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額85%須於臨時買賣合約日期後第90天或之前支付。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid on or before the 90th day after the date of PASP.	
31/08/2017	06/09/2017		House 19		\$620,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 成交金額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; - 內不以完全額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; - 內不以完全額 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額85% 的售價餘額須於臨時買賣合約日期後第90天或之前支付。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid on or before the 90th day after the date of PASP.	
31/10/2017	07/11/2017		House 3		\$1,163,888,888		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - 成交金額 10% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第15天或之前繳付; - 成交金額 10% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第15天或之前繳付; - Part Payment of 10% of the Purchase price to be paid on or before the 15th day after the date of PASP; - 成交金額 80% 的售價餘額須於2017年12月15日或之前支付。 The remaining 80% of the Purchase price to be paid on or before 15th December 2017.	

(A)	(B)	(C)	(D)		(E)	(F)	(G)	(H)
臨時買賣合約的日期 (日/月/年) Date of PASP (DD/MM/YYYY)	買賣合約的日期 (日/月/年) Date of ASP (DD/MM/YYYY)	終止買賣合約的日期 (如適用) (日/月/年) Date of termination of ASP (if applicable) (DD/MM/YYYY)	住宅物業的描述 (如包括車 有關車位的資) Description of Residential Pro space is included, please also p the parking spa 大廈名稱 樓層 單位 Block Name Floor Unit	科) pperty (if parking provide details of	成交金額 (元) Transaction Price (\$)	售價修改的細節及 日期(日/月/年) Details and date (DD/MM/YYYY) of any revision of price	支付條款 Terms of Payment	買方是賣方的有 關連人士 The purchaser is a related party to the vendor
15/03/2018	21/03/2018		House 2		\$1,399,000,000		成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Part Payment of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額 85% 的售價餘額須於2018年6月13日或之前支付。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid on or before 13th June 2018.	
29/03/2018	10/04/2018		House 17		\$780,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 5% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; - Part Payment of 5% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額 85% 的售價餘額須於2018年6月27日或之前支付。 The remaining 85% of the Purchase price to be paid on or before 27th June 2018.	
31/12/2018	簽訂臨時買賣合約後 交易再未有進展 The PASP has not proceeded further		House 16		\$721,882,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 90% 的售價餘額須於簽署臨時買賣合約後第30天或之前支付。The remaining 90% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP.	
06/05/2019	14/05/2019		House 16		\$720,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 10% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Part Payment of 10% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額 80% 的售價餘額須於簽署臨時買賣合約後第365天或之前支付。 The remaining 80% of the Purchase price to be paid on or before the 365th day after the date of PASP.	

(A)	(B)	(C)	(D)		(E)	(F)	(G)	(H)
臨時買賣合約的日期 (日/月/年) Date of PASP (DD/MM/YYYY)	買賣合約的日期 (日/月/年) Date of ASP (DD/MM/YYYY)	終止買賣合約的日期 (如適用) (日/月/年) Date of termination of ASP (if applicable) (DD/MM/YYYY)	住宅物業的描述 (如包括車位有關車位的資) Description of Residential Prospace is included, please also the parking spa大廈名稱 樓層 單位 Block Name Floor Unit	科) pperty (if parking provide details of	成交金額 (元) Transaction Price (\$)	售價修改的細節及 日期(日/月/年) Details and date (DD/MM/YYYY) of any revision of price	支付條款 Terms of Payment	買方是賣方的有 關連人士 The purchaser is a related party to the vendor
			屋號 House Number					
27/05/2019	03/06/2019		House 15		\$916,000,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; - Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 10% 的部分售價於臨時買賣合約日期後第30天或之前繳付; Part Payment of 10% of the Purchase price to be paid on or before the 30th day after the date of PASP; - 成交金額 80% 的售價餘額須於簽署臨時買賣合約後第180天或之前支付。 The remaining 80% of the Purchase price to be paid on or before the 180th day after the date of PASP.	
17/04/2023			House 12		\$577,444,000		- 成交金額 5% 於簽署臨時買賣合約時繳付; 5% of the Purchase price has been paid on the signing of PASP; - 成交金額 5% 的加付訂金於簽署正式買賣合約時繳付; Further Deposit of 5% of the Purchase price to be paid upon the signing of ASP; - 成交金額 90% 的售價餘額須於簽署臨時買賣合約後第74天或之前支付。 The remaining 90% of the Purchase price to be paid on or before the 74th day after the date of PASP.	

第三部份:備註 Part 3: Remarks

1. 關於臨時買賣合約的資料(即(A), (D), (E), (G)及(H)欄)須於擁有人訂立該等臨時買賣合約之後的24小時內填入此記錄冊。在擁有人訂立買賣合約之後的1個工作日之內,賣方須在此紀錄冊內記入該合約的日期及在 (H)欄所述的交易詳情有任何改動的情況下,須在此紀錄冊中修改有關記項。

Information on the PASPs (i.e. columns(A), (D), (E), (G) and(H)) should be entered into this register within 24 hours after the owner enters into the relevant PASPs. Within 1 working day after the date on which the owner enters into the relevant ASPs, the vendor must enter the date of that agreement in this register and revise the entry in this register if there is any change in the particulars of the transaction mentioned in column (H).

- 2. 如買賣合約於某日期遭終止,賣方須在該日期後的1個工作日內,在此紀錄冊(C)欄記入該日期。
 - If an ASP is terminated, the vendor must within 1 working day after the date of termination, enter that date in column (C) of this register.
- 3. 如在簽訂臨時買賣合約的日期之後的5個工作日內未有簽訂買賣合約,賣方可在該日期之後的第6個工作日在(B)欄寫上「簽訂臨時買賣合約後交易再未有進展」,以符合一手住宅物業銷售條例第59(2)(c)條的要求。

If the PASP does not proceed to ASP within 5 working days after the date on which the PASP is entered into, in order to fulfill the requirement under section 59(2)(c)of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance, vendor may state "the PASP has not proceeded further" in column (B) on the sixth working day after that date.

- 4. 在住宅物業的售價根據一手住宅物業銷售條例第35(2)條修改的日期之後的1個工作日之內,賣方須將有關細節及該日期記入此紀錄冊(F)欄。
 - Within 1 working day after the date on which the price of a residential property is revised under section 35(2) of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance, the Vendor must enter the details and that date in column (F) of this register.
- 5. 賣方須一直提供此記錄冊,直至發展項目中的每一住宅物業的首份轉讓契均已於土地註冊處註冊的首日完結。

The Vendor should maintain this Register until the first day on which the first assignment of each residential property in the development has been registered in the Land Registry.

- 6. 本記錄冊會在(H)欄以"√"標示買方是賣方的有關連人士的交易。如有以下情況,某人即屬賣方的有關連人士-
- a. 該賣方屬法團,而該人是
 - i) 該賣方的董事,或該董事的父母、配偶或子女;
 - ii) 該賣方的經理;
 - iii)上述董事、父母、配偶、子女或經理屬其董事或股東的私人公司;
 - iv) 該賣方的有聯繫法團或控權公司;
 - v) 上述有聯繫法團或控權公司的董事,或該董事的父母、配偶或子女;或
 - vi)上述有聯繫法團或控權公司的經理;
- b. 該賣方屬個人,而該人是
 - i) 該賣方的父母、配偶或子女;或
 - ii) 上述父母、配偶或子女屬其董事或股東的私人公司;或
- c. 該賣方屬合夥,而該人是
 - i) 該賣方的合夥人,或該合夥人的父母、配偶或子女;或
 - ii) 其董事或股東為上述合夥人、父母、配偶或子女的私人公司。

The transactions in which the purchaser is a related party to the vendor will be marked with " $\sqrt{}$ " in column (H) in this register. A person is a related party to a vendor if -

- a. where that vendor is a corporation, the person is
 - i) a director of that vendor, or a parent, spouse or child of such a director;
 - ii) a manager of that vendor;
 - iii) a private company of which such a director, parent, spouse, child or manager is a director or shareholder;
 - iv) an associate corporation or holding company of that vendor;
 - v) a director of such an associate corporation or holding company, or a parent, spouse or child of such a director; or
 - vi) a manager of such an associate corporation or holding company;
- . where that vendor is an individual, the person is
 - i) a parent, spouse or child of that vendor; or
 - ii) a private company of which such a parent, spouse or child is a director or shareholder; or
- c. where that vendor is a partnership, the person is
 - i) a partner of that vendor, or a parent, spouse, child of such a partner; or
 - ii) a private company of which such a partner, parent, spouse or child is a director or shareholder.

7. (G) 欄所指的支付條款包括售價的任何折扣,及就該項購買而連帶的贈品、財務優惠或利益。
For column (G), the terms of payment include any discount on the price, and any gift, or any financial advantage or benefit, made available in connection with the purchase.

8.	下述互聯網可連結到此發展項目的價單	:	http://www.mountnicholson.com.hk/
----	-------------------	---	-----------------------------------

The price list(s) of the development can be found in the following website: http://www.mountnicholson.com.hk/

更新日期及時間: (日-月-年)	17-04-2023 05:00 PM
Date & Time of Update: (DD-MM-YYYY)	17-04-2023 05:00 PM